



EUROPEISKA CENTRALBANKEN

9 november 1999

PRESSMEDDELANDE

EUROSYSTEMETS KONSOLIDERADE VECKOBALANSRÄKNING per den 5 november 1999

I. Poster som inte har samband med penningpolitiska operationer

Under den vecka som slutade den 5 november 1999 ökade Eurosystemets nettoställning i utländsk valuta (posterna 2 och 3 på tillgångssidan minus posterna 6, 7 och 8 på skuldsidan) med 0,6 miljarder EUR till 237,1 miljarder EUR.

Eurosystemets innehav av omsättbara **värdepapper i euro utgivna av hemmahörande i euroområdet** (post 6 på tillgångssidan) ökade med 0,1 miljarder EUR till 23,5 miljarder EUR. **Utelöpande sedlar** (post 1 på skuldsidan) ökade med 1,8 miljarder EUR till 345,4 miljarder EUR. **Skulder till den offentliga sektorn** (post 4.1 på skuldsidan) var oförändrat 55,3 miljarder EUR.

II. Poster relaterade till penningpolitiska operationer

Eurosystemets nettoutlåning till motparter inom den finansiella sektorn (post 5 på tillgångssidan minus posterna 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 och 3 på skuldsidan) minskade med 8,3 miljarder EUR till 188 miljarder EUR. Onsdagen den 3 november 1999 förföll en huvudsaklig refinansieringstransaktion på 75 miljarder EUR och ersattes med en ny på 66 miljarder EUR.

Utnyttjandet av **utlåningsfaciliteten** (post 5.5 på tillgångssidan) minskade med 0,6 miljarder EUR till 0,1 miljarder EUR medan utnyttjandet av **inlåningsfaciliteten** (post 2.2 på skuldsidan) var försumbart.

III. Löpande räkningar för den finansiella sektorn i euroområdet

Som ett resultat av alla transaktioner minskade ställningen för motparters **löpande räkningar** hos Eurosystemet (post 2.1 på skuldsidan) med 8,6 miljarder EUR till 100,8 miljarder EUR.

Europeiska centralbanken:

Pressavdelningen

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tfn: 0049 69 1344 7455, Telefax: 0049 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Texten får återges med angivande av källan.



EUROPEISKA CENTRALBANKEN

Eurosystemets konsoliderade veckobalansräkning per den 5 november 1999

(Miljoner EUR)

Tillgångar	Ställning per den 5 november 1999	Förändringar jämfört med föregående vecka avseende transaktioner	Skulder	Ställning per den 5 november 1999	Förändringar jämfört med föregående vecka avseende transaktioner
1 Guld och guldfordringar	114.988	0	1 Utelöpande sedlar	345.416	1.832
2 Fordringar i utländsk valuta på hemmahörande utanför euroområdet			2 Skulder i euro till motparter inom den finansiella sektorn i euroområdet		
2.1 Fordringar på IMF	27.834	-202	2.1 Löpande räkningar (inklusive kassakrav)	100.826	-8.573
2.2 Banktillgodohavanden och värdepapper, lån och andra tillgångar	212.471	330	2.2 Inlåningsfacilitet	13	-382
	240.305	128	2.3 Inlåning med fast löptid	0	0
			2.4 Finjusterande repotransaktioner	0	0
3 Fordringar i utländsk valuta på hemmahörande i euroområdet	13.702	18	2.5 Skulder avseende tilläggsäkerheter	88	-4
				100.927	-8.959
4 Fordringar i euro på hemmahörande utanför euroområdet			3 Emitterade skuldcertifikat	7.876	-730
4.1 Banktillgodohavanden, värdepapper och lån	5.832	162	4 Skulder i euro till övriga hemmahörande i euroområdet		
4.2 Fordringar som uppstått inom ramen för kreditfaciliteten inom ERM2	0	0	4.1 Offentliga sektorn	55.311	-31
	5.832	162	4.2 Övriga skulder	3.965	-157
				59.276	-188
5 Utlåning till motparter inom den finansiella sektorn i euroområdet			5 Skulder i euro till hemmahörande utanför euroområdet	7.119	-13
5.1 Huvudsakliga refinansieringstransaktioner	140.104	-8.900	6 Skulder i utländsk valuta till hemmahörande i euroområdet	1.205	-77
5.2 Långfristiga refinansieringstransaktioner	54.995	0	7 Skulder i utländsk valuta till hemmahörande utanför euroområdet		
5.3 Finjusterande repotransaktioner	0	0	7.1 Inlåning och övriga skulder	9.470	-372
5.4 Strukturella repotransaktioner	0	0	7.2 Skulder som uppstått inom ramen för kreditfaciliteten inom ERM2	0	0
5.5 Utlåningsfacilitet	73	-577		9.470	-372
5.6 Fordringar avseende tilläggsäkerheter	116	47	8 Motpost till särskilda dragningsrätter som tilldelats av IMF	6.229	0
5.7 Övrig utlåning	572	-3	9 Övriga skulder	56.560	3.021
	195.860	-9.433	10 Värderegläringskonton	89.835	0
			11 Eget kapital	53.228	3
6 Värdepapper i euro utgivna av hemmahörande i euroområdet	23.490	62			
7 Fordringar i euro på den offentliga sektorn	60.121	-35			
8 Övriga tillgångar	82.843	3.615			
Summa tillgångar	737.141	-5.483	Summa skulder	737.141	-5.483

Totalsummorna kan avvika från delsummorna p.g.a. avrundning.